



# Forsoningsbønnen

## Trefoldighetskirken i Oslo

Søndag 7. februar 2021 kl. 19:00

*Trefoldighetskirken er en Freds- og forsoningskirke  
– en kirke for alle som søker fred og forsoning mellom nasjoner og folk,  
med Gud, medmennesker og seg selv.*

### SAMLING

Hilsen

ML: Áhči ja (✠) Bártni ja Bassi Vuoiŋja nammi.

Vi er samlet for Guds ansikt med våre liv, vår lovsang og klage, med vår historie og drømmer.

I takk og bønn vender vi oss til Gud, for samefolket og for det arbeidet Sannhets- og forsoningskommisjonen gjør for å bringe frem i lyset den urettferdighet som samefolket har opplevd. Vi ber om Guds velsignelse og visdom til forsoningens vei mot fred. Amen.

Samlingsbønn

ML: La oss be: Vi vender oss til Deg, Gud, vår Skaper,  
Jesus Kristus, vår forsoner og fredsfyrste,  
Hellige ånd, vår trøster i liv og død.

**Rohkadallot: Mii boahit du ovdii, Ipmil, min Sivdnideaddji,  
Jesus Kristus, min Ionisteaddi ja ráfigonagas,  
Bassi Vuoiŋja, min jedđejeaddji eallimis ja jápmimis.**

A: La Din fred, som overgår all forstand, bevare våre hjerter og tanker i Kristus Jesus.

[Divtte ráfát, mii manná buot jierpmi badjel, várjalit min váimmuid ja jurdagiid, Kristus Jesusis.]

Bekjennelse

ML: La oss bøye oss for Gud og bekjenne våre synder.

Hellige Gud. Ufortjent og av din nåde er vi blitt erklært rettferdige gjennom forsoningen ved Jesu Kristi død og oppstandelse.

Vi vet at vi svikter og gjør deg imot. Tilgi oss for Jesu Kristi skyld. Sett oss fri til å tjene deg, verne om skaperverket, og møte vår neste med kjærlighet. (*Kort stillhet til ettertanke.*)

Løftesord (1. Joh. 1, 9)

ML: Guds ord sier: Dersom vi bekjenner våre synder, er han trofast og rettferdig, så han tilgir oss syndene og renser oss fra all urett.

## ORDET

### TEKSTLESNING

*Det står skrevet i evangeliet etter Markus.*

2 Seks dager senere tok Jesus med seg Peter, Jakob og Johannes og førte dem opp på et høyt fjell, hvor de var alene. Der ble han forvandlet for øynene på dem, 3 og klærne hans ble så skinnende hvite at ingen som bleker klær her på jorden, kan få dem så hvite. 4 Elia viste seg for dem sammen med Moses, og de snakket med Jesus. 5 Da tok Peter til orde og sa til Jesus: «Rabbi, det er godt at vi er her. La oss bygge tre hytter, en til deg, en til Moses og en til Elia.» 6 Han visste ikke hva han skulle si, for de ble grepet av stor frykt. 7 Da kom det en sky og skygget over dem, og det lød en røst fra skyen: «Dette er min Sønn, den elskede. Hør ham!» 8 Og med ett, da de så seg omkring, så de ingen annen enn Jesus; bare han var hos dem.

9 På veien ned fra fjellet påla han dem at de ikke skulle fortelle noen hva de hadde sett, før Menneskesønnen var stått opp fra de døde. 10 De tok til seg dette ordet, og de diskuterte seg imellom hva det er å stå opp fra de døde. 11 Og de spurte ham: «Hvorfor sier de skriftlærde at Elia først må komme?» 12 Han svarte: «Elia kommer først og setter alt i rette stand. Men hvordan kan det da stå skrevet om Menneskesønnen at han skal lide mye og bli foraktet? 13 Jo, jeg sier dere: Elia er allerede kommet, og de gjorde med ham som de ville, slik det står skrevet om ham.» (Mark 9,2-13) Slik lyder Herrens ord.

Kort tekstrefleksjon

**BØNN** - For rettferdighet, forsoning og fred.

ML: Gud; Vår Skaper, Forsoner og Livgiver.

Du har skapt verden ved ditt ord og satt oss til å forvalte ditt skaperverk. Takk for jordens skjønnhet og for alt som lar oss kjenne at Du er god. Her for ditt ansikt ber vi;  
Gi oss visdom til å leve forsonet i fred med ditt skaperverk.

ML: Vi kommer til deg, Jesus Kristus, vår Forsoner, i erkjennelsen av at vi trenger Deg og hverandre. Vi ber om velsignelse for Sannhets- og forsoningskommisjonens arbeid. Gi visdom til erkjennelse, styrke til anger, mot til gjenopprettelse og vilje til forsoning.

**Mii boahit du lusa, Jesus Kristus, mii Soabaheaddji, dan dieđus ahte mii dárbbášit Du ja guhtet guimmiideamet. Buressivdnidivččet Duohtavuođa- ja soabahankommišuvnna barggu. Mii bivdit viissisvuođa dovddastit, nanusvuođa gáhtat, roahkkatvuođa buoridit, ja dáhtu soabadit.**

ML: Gode Hellige ånd, livgiver og trøster  
Vi ber om velsignelse for samefolket og for de samiske språkene. Hjelp oss å verdsette og være stolte av vår urbefolkning. La oss glede oss over mangfoldet og hegne om våre tradisjoner.

ML: Gode Gud, takk for at veien til deg alltid er åpen i Jesus Kristus. Hjelp oss å leve i din nåde og forsoningens tjeneste ved din Hellige ånd. La frihetens time komme så alle mennesker får sin rett og vi sammen kan prise deg.

**Buorre lpmil, giitu dan ovddas ahte geaidnu du lusa álo lea rabas Jesus Kristusis. Veahket min eallit du árpmus ja soabahusa bálvalusas Bassi Vuoiŋgat bokte. Divtte friddjavuođa áigi boahit vai buot olbmot ožžošedje vuoigatvuodaset ja mii ovttas sáhtášeimmet rámidit du.**

Herrens bønn

Áhččámet, don guhte leat almmis.  
Basuhuvvos du namma.  
Bohtos du riika.  
Šaddos du dáhttu,  
mo almmis nu maddái eatnama alde.  
Atte midjiide odne min beaivválaš láibbi.  
Ja atte midjiide min suttuid ándagassii,  
nugo mii ge ándagassii addit velggolaččaidasamet.  
Ale ge doalvvo min geahččalussii,  
muhto beastte min bahás eret.  
Dasgo du lea riika ja fápmu ja gudni agálašvuhtii.  
Amen

Vår Far i himmelen!  
La navnet ditt helliges.  
La riket ditt komme.  
La viljen din skje på jorden slik som i himmelen.  
Gi oss i dag vårt daglige brød,  
og tilgi oss vår skyld,  
slik også vi tilgir våre skyldnere.  
Og la oss ikke komme i fristelse,  
men frels oss fra det onde.  
For riket er ditt og makten og æren i evighet. Amen.

### SENDELSE

ML: Hearrá buressivdnidivččii du ja várjalivččii du. Hearrá divttášii  
muođuidis čuovgat du badjelii ja livččii duinna árbmugas.  
Hearrá bajdivččii čalmmiidis du ala ja attášii dutnje ráfi.

(✠) Amen.

ML: Mana Ipmila ráfiin. Vuoiŋgas su árpmus.  
Gå med Guds fred. Hvil i Hans nåde.